



ΟΙΚΟΥΜΕΝΙΚΟΝ ΠΑΤΡΙΑΡΧΕΙΟΝ
ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ
ΕΞΑΡΧΙΑ ΚΕΝΤΡΩΣ ΕΥΡΩΠΗΣ

ÖKUMENISCHES PATRIARCHAT
GRIECHISCH-ORTHODOXE METROPOLIE VON DEUTSCHLAND
EXARCHAT VON ZENTRALEUROPA

BONN DEUTSCHLAND

D-53227 BONN-BEUEL
Dietrich-Bonhoeffer-Str. 2
D-53185 Bonn
Postfach 300555
Telefon: 0228 - 97 37 84 - 0
Telefax: 0228 - 97 37 84 - 24
www.orthodoxie.net

Βόννη, 8 Νοεμβρίου 2023

Πρὸς
τὸν ἀξιότιμο
κ. Δημήτριο Λίτσα
Β' Πρόεδρο τοῦ "Hellenischer Kultur- und Sportverein Bodensee e.V."
Ailingerstr. 38/1
88046 Friedrichshafen

Ἀξιότιμε κ. Λίτσα,

ἔλαβα τὴν ἀπὸ 16/3/2023 ἐπιστολὴ καὶ τὸ ἀπὸ 22/5/2023 ἠλεκτρονικὸ μήνυμά σας καὶ
θὰ ἤθελα νὰ σᾶς συγχαρῶ ἐκ μέσης καρδίας, διότι μέσα ἀπὸ τὰ κείμενά σας διαφαίνεται ἡ
βαθεῖα ἀγάπη σας γιὰ τὴν Ἐκκλησίᾳ μας καὶ τὴν πατρίδα μας Ἑλλάδα. Σᾶς εὐχαριστῶ γιὰ τὴν
σφαιρικὴ ἐνημέρωση σχετικὰ μὲ τὴν κατάσταση, ἀλλὰ καὶ τὶς προσδοκίες σας, στὴν πόλὴ τοῦ
Friedrichshafen.

Στὸ μεγάλο διάστημα ποὺ μεσολάβησε ἀπὸ τὴν ἀποστολὴ τοῦ πρώτου γράμματός σας
μέχρι σήμερα, μᾶς δόθηκε ἡ εὐκαιρία νὰ διερευνήσουμε σὲ βάθος ὅλες τὶς παραμέτρους τοῦ
θέματος καὶ τὶς δυνατότητες ποὺ ἔχουμε στὴ διάθεσή μας ἢ ποὺ θὰ μπορούσαμε
ἐνδεχομένως νὰ δημιουργήσουμε, ὥστε νὰ καταλήξουμε στὴν κατάλληλη λύση. Ὅπως καλῶς
γνωρίζετε καὶ σεῖς, ὁ Θεοφιλέστατος Ἐπίσκοπος Ἀριανζοῦ κ. Βαρθολομαῖος,
Πρωτοσυγκελλεύων τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεώς μας, δὲν ἐφείσθη κόπου καὶ χρόνου
ἐργαζόμενος ἐντατικῶς πρὸς τὴν κατεύθυνση αὐτή.

Βρισκόμαστε λοιπὸν στὴν εὐχάριστη θέση νὰ σᾶς ἐνημερώσουμε ὅτι, ἂν καὶ δὲν
βρέθηκε ἡ ἰδανικὴ λύση, βρέθηκε ὥστόσο ἡ πρέπουσα λύση, ποὺ θὰ οἰκονομήσει πρὸς τὸ
παρὸν τὰ πράγματα, μὲ τὴν τήρηση μάλιστα τῆς ἱερᾶς ἐκκλησιαστικῆς τάξεως.

Κατόπιν συνεννοήσεως μὲ τὸν Πανιερώτατο Ἐπίσκοπο ἐν Γερμανίᾳ τῆς Ἐκκλησίας τῆς
Σερβίας κ. Γρηγόριο, ὁ ἐκλεκτὸς ἐλληνομαθὴς κληρικὸς τῆς Ἐπισκοπῆς του,
Πρωτοπρεσβύτερος π. Milorad Marjanovic, ἔχει τὴν εὐλογία νὰ ἐξυπηρετεῖ ἐκκλησιαστικῶς
καὶ τοὺς Ἑλλήνες Ὁρθοδόξους Χριστιανοὺς τοῦ Friedrichshafen καὶ τῆς πλησίον αὐτοῦ
περιοχῆς, στὸ πλαίσιο τῆς ἐν Χριστῷ ἀγάπης καὶ ἀλληλεγγύης μεταξύ ὁμοδόξων ἀδελφῶν.

Ἡ λύση αὐτή, ὅπως ἀντιλαμβάνεσθε, εἶναι ποιμαντικοῦ χαρακτήρα καὶ δὲν ὀδηγεῖ
αὐτομάτως στὴν ἵδρυση νέας Ἑνορίας. Μέχρι νὰ συμβεῖ τοῦτο, οἱ πόλεις τοῦ νότου στὸ
κρατίδιο τῆς Βάδης-Βυρτεμβέργης θὰ ἀνήκουν διοικητικῶς στὴν Ἑνορία Κοιμήσεως τῆς
Θεοτόκου Reutlingen, στὴν εὐθύνη τῆς ὁποίας ἤδη βρίσκονται ἐπίσης οἱ πόλεις Tübingen,
Albstadt καὶ Schwenningen.

Πρακτικά αυτό σημαίνει ότι ο π. Milorad θα μπορεί να τελεί για τους Ὁρθοδόξους Ἑλληνας τὴν Θεία Λειτουργία, τὰ ἱερὰ μυστήρια, ἀγιασμούς, κηδεῖες καὶ οὕτω καθ' ἑξῆς. Εἰδικὰ γιὰ τὰ μυστήρια τῆς βαπτίσεως καὶ τοῦ γάμου, τὰ ὁποῖα συνδέονται μὲ τὴν ἔκδοση πιστοποιητικῶν ποὺ χρησιμοποιοῦνται ἀπὸ τὶς κρατικὲς ἀρχές, τὰ σχετικὰ ἀπαραίτητα ἔγγραφα θὰ ἐκδίδονται ἀπὸ τὸν Πρωτοπρεσβύτερο π. Δημήτριο Κατσάνο, Ἱερατικῶς Προϊστάμενο τῆς Ἑνορίας τοῦ Reutlingen. Συνελόντι εἰπεῖν: ποιμαντικῶς ὑπεύθυνος ὁ π. Milorad καὶ διοικητικῶς ὑπεύθυνος ὁ π. Δημήτριος.

Ὅπως ἀνέφερα προηγουμένως, αὐτὴ εἶναι πρὸς τὸ παρὸν ἡ μόνη ἐνδεδειγμένη λύση, γιὰ τὴν ὁποία - εἶμαι βέβαιος ὅτι συμφωνεῖτε μαζί μου - ὀφείλουμε νὰ δοξάζουμε τὸν Κύριο τῆς δόξης, μὴ παύοντας ταυτοχρόνως νὰ ἐργαζόμαστε πρὸς τὴν κατεύθυνση τῆς ἰδανικῆς λύσεως.

Πρὶν κλείσω τὴν παροῦσα ἐπιστολή, μία ἀκόμα διευκρίνιση: ἂν καὶ δὲν εἶναι δυνατὴ αὐτὴν τὴ στιγμή ἡ ἴδρυση νέας Ἑνορίας μὲ ἔδρα τὸ Friedrichshafen, τοῦτο δὲν μᾶς ἐμποδίζει νὰ τιμοῦμε τοπικῶς τὴ μνήμη τοῦ ἁγίου μεγαλομάρτυρος Εὐσταθίου, τὸν ὁποῖον, ὅπως ἀντιλαμβάνομαι ἀπὸ τὰ γραφόμενά σας, εὐλαβεῖσθε ἰδιαίτερως.

Ἐν ὄψει τῆς εἰσόδου μας προσεχῶς στὴν περίοδο προετοιμασίας γιὰ τὴν «μητρόπολη τῶν ἑορτῶν», τὰ Χριστούγεννα, εὐχομαι ὁλόψυχα σὲ σᾶς προσωπικῶς καὶ σὲ ὅλους τοὺς πιστοὺς μας εὐλογημένη Σαρακοστή καὶ ὅλα τὰ καλὰ τοῦ Θεοῦ!

Μὲ πατρικὴ ἀγάπη

Ο ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ

+ ὁ Γερμανίας Αὐγουστῖνος

+ ὁ Γερμανίας Αὐγουστῖνος